

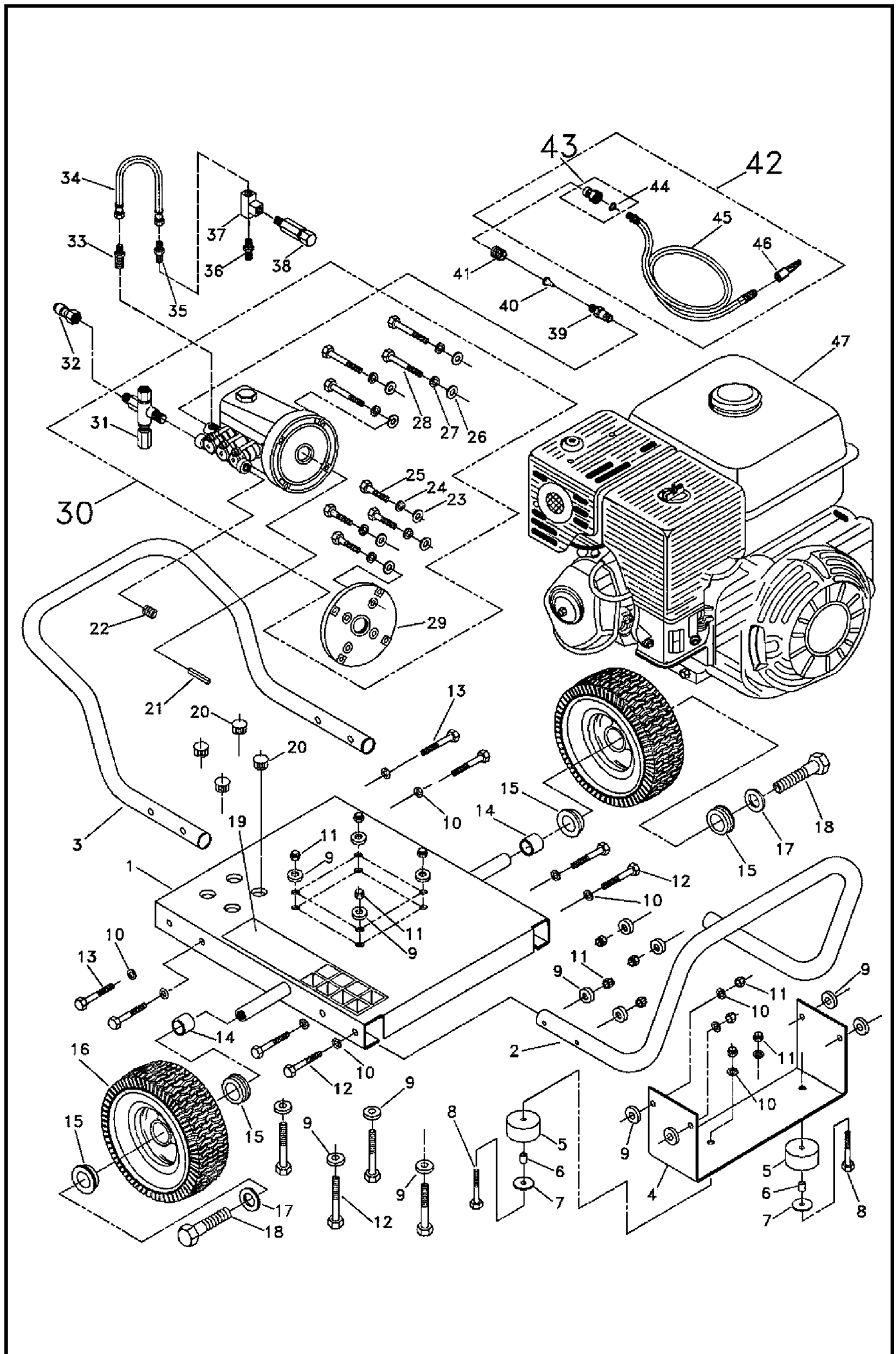
150CP



ALTO®

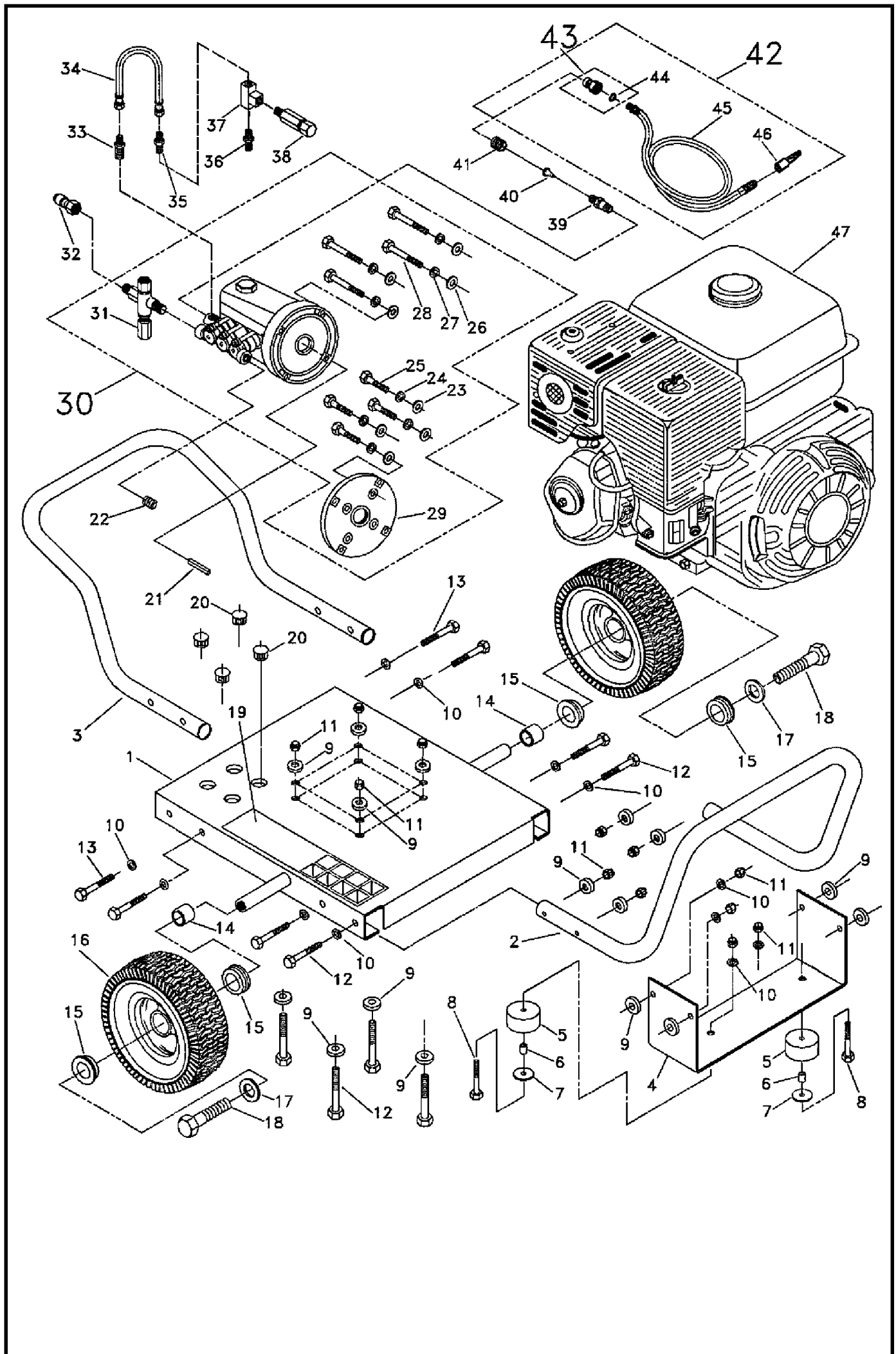
Total Cleaning
Confidence™

Reserve de le
Spare parts
Ersatzteile
Pièces détachées



Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnelse Bezeichnung	Designation Désignation	8001740	8001800
-	-	Oversigt Summary Übersicht Synoptique			
1	FM-8-12-DD-BL	Ramme Frame, Main Chasis, Principal Châssis, Principal Rahmen, Haupt		1	1
2	FH-8-12-LR	Håndtag, bag Handle, Rear Manija, Posterior Manche, Arrière Handgriff, Rückseite		1	1
3	FH-8-12-SF	Håndtag, front Handle, Front Manija, Frente Manche, Avant Handgriff, Frontseite		1	1
4	FL-8-12-4-R-BK	Holder for fod Leg Bracket Soporte de Pata Support de Pied Fußhalter		1	1
5	8000094	Gummi fod Rubber Foot Pie de Caucho Pied en Caoutchouc Gummifuß		2	2
6	FM-220-25	Manchet Sleeve Camisa Chemise Ummantelung		2	2
7	FG-002-21	Skive Washer, 1-1/2 in Arandela, 1-1/2 in Rondelle, 1-1/2 in Dichtungsring, 1-1/2 in		2	2
8	BF-029-13	Skruer Bolt, 5/16-18 x 1-1/4 in HHCS Tornillo, 5/16-18 x 1-1/4 in HHCS Vis, 5/16-18 x 1-1/4 in HHCS Bolzen, 5/16-18 x 1-1/4 in HHCS		2	2
9	EH-013-02	Skive Engine Mount Washer, 5/16 in Arandela de Bancada de Motor, 5/16 in Rondelle de Attache Moteur, 5/16 in Triebwerkgerüst Dichtungsring, 5/16 in		8	8
10	BF-029-50	Skive Flat Washer, 5/16 in Anillo Plano, 5/16 in Anneau Plat, 5/16 in Scheibe, 5/16 in		14	14
11	8000714	Låsemøtrik Lock Nut, 5/16-18 Tuerca de Retención, 5/16-18 Écrou de Verrouillage, 5/16-18 Lochmutter, 5/16-18		14	14
12	BF-029-15	Skruer Bolt, 5/16-18 x 1-3/4 in HHCS Tornillo, 5/16-18 x 1-3/4 in HHCS Vis, 5/16-18 x 1-3/4 in HHCS Bolzen, 5/16-18 x 1-3/4 in HHCS		8	8
13	BF-029-74	Skruer Bolt, 5/16-18 x 2 in HHCS Tornillo, 5/16-18 x 2 in HHCS Vis, 5/16-18 x 2 in HHCS Bolzen, 5/16-18 x 2 in HHCS		4	4
14	SF-910-05	Afstandsstykke Axle Spacer, 3/4 in Espaciador de Eje Rotatorio, 3/4 in Entretoise de Axe Tournant, 3/4 in Drehachse Distanzstück, 3/4 in		2	2
15	WA-812-75	Kugleleje Ball Bearing, 3/4 in Cojinete de Bolas, 3/4 in Roulement à Billes, 3/4 in Kugellager, 3/4 in		4	4
16	WA-440-05	Hjul Wheel Rueda Roue Rad		2	2
17	BF-029-147	Skive Flat Washer, 9/16 in Anillo Plano, 9/16 in Anneau Plat, 9/16 in Scheibe, 9/16 in		2	2

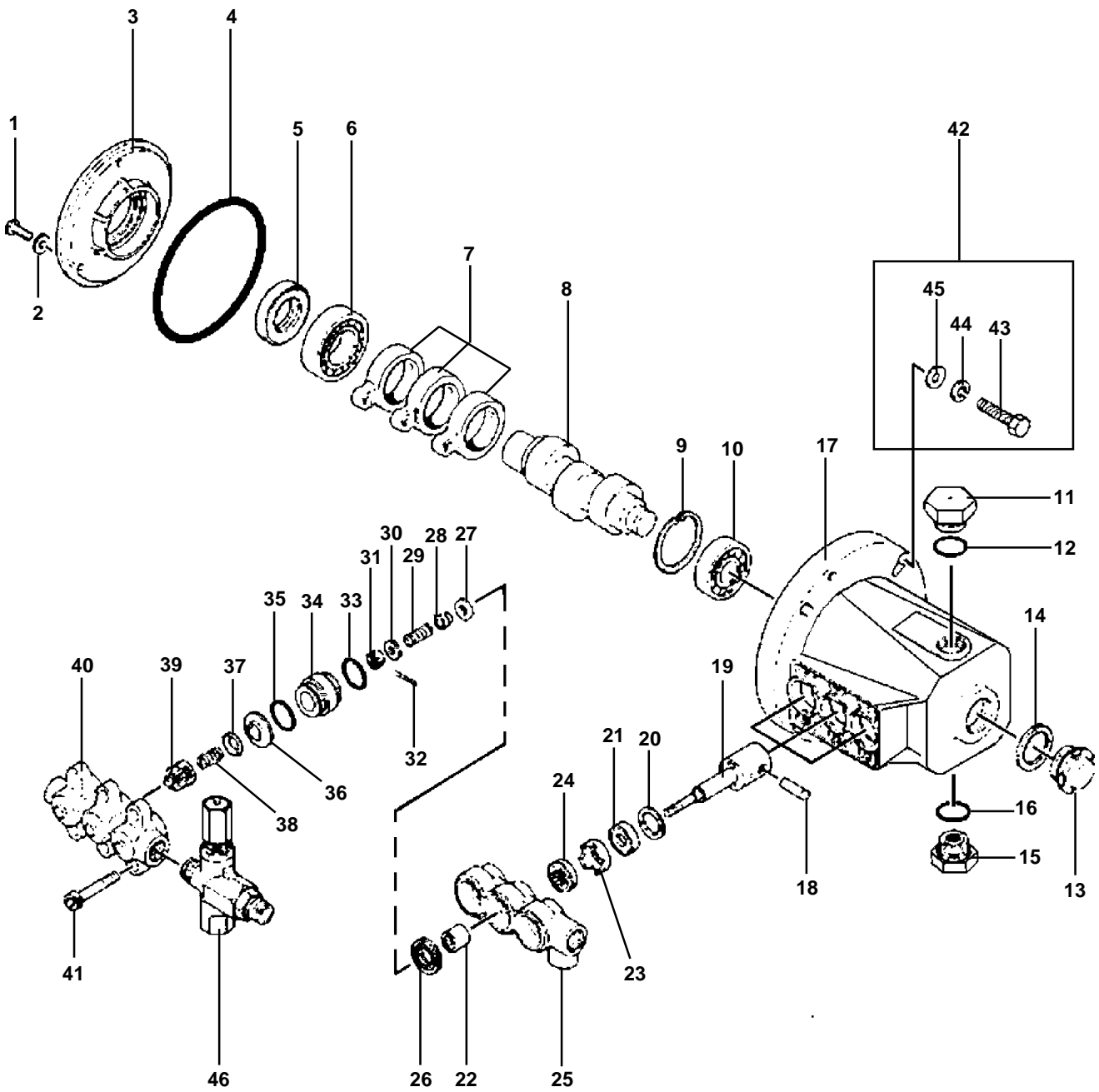
Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnelse Bezeichnung	Designation Désignation	8001740	8001800
18	BF-029-146	Skruer, 9/16-18 x 1 in HHCS Bolt, 9/16-18 x 1 in HHCS Tornillo, 9/16-18 x 1 in HHCS Vis, 9/16-18 x 1 in HHCS Bolzen, 9/16-18 x 1 in HHCS		2	2
19	8001802	Lable Label Etiqueta Étiquette Etikett		1	—
19	8001801	Label Label Etiqueta Étiquette Etikett		—	1
20	FP-100-01	Plastik prop Plastic Plug Tapón Plástico Capuchon Plastique Plastikkappe		4	4
21	BK-010-03	Feder Key Chaveta Clavette Keil		1	1
22	PF-029-03	Prop for pumpe Pump Plug Tapón de Bomba Bouchon de Pompe Pumpe-Stopfen		1	1
23	BF-029-50	Skive Flat Washer, 5/16 in Anillo Plano, 5/16 in Anneau Plat, 5/16 in Scheibe, 5/16 in		4	4
24	CP-15845	Låseskive Lock Washer (M8) Arandela de Retención (M8) Rondelle d'Arrêt (M8) Sicherungsscheibe (M8)		4	4
25	CP-44843	Skruer Bolt, 5/16-24 x 20 mm HHCS Tornillo, 5/16-24 x 20 mm HHCS Vis, 5/16-24 x 20 mm HHCS Bolzen, 5/16-24 x 20 mm HHCS		4	4
26	CP-30980	Skive Flat Washer, 3/8 in Anillo Plano, 3/8 in Anneau Plat, 3/8 in Scheibe, 3/8 in		4	4
27	CP-30921	Låseskive Lock Washer, 3/8 in Arandela de Retención, 3/8 in Rondelle D'Arrêt, 3/8 in Sicherungsscheibe, 3/8 in		4	4
28	CP-34100	Skruer Bolt, 3/8-16 x 1-3/8 in HHCS Tornillo, 3/8-16 x 1-3/8 in HHCS Vis, 3/8-16 x 1-3/8 in HHCS Bolzen, 3/8-16 x 1-3/8 in HHCS		4	4
29	CP-44942	Flange Flange Brida Collerette Flansch		1	1
30	CP-2SF30GS	Pumpe & trykregulering Pump & Unloader Valve Bomba & Válvula de Descarga Pompe & Soupape de Marche à Vides Pumpe & Druckregler		1	1
31	UV-7500-2	Trykregulering Unloader Valve Válvula de Descarga Soupape de Marche à Vides Druckregler		1	1
32	1600493	Lynkoblingsnippel Quick Coupling Nipple Boquilla de Acoplamiento Rápido Mamelon de Raccord Rapide Schnellkupplung-Doppelnippel		1	1
33	IF-026-18	Adapter Adapter, 5/16 SAE x 1/4 MNPT Adaptador, 5/16 SAE x 1/4 MNPT Adapteur, 5/16 SAE x 1/4 MNPT Adapter, 5/16 SAE x 1/4 MNPT		1	1
34	HA-555-10	Omløbslange Bypass Hose Tubo Flexible de Derviación Tuyau Flexible à Dérivation Nebenschlußschlauch		1	1



598 51 39 - 00.02

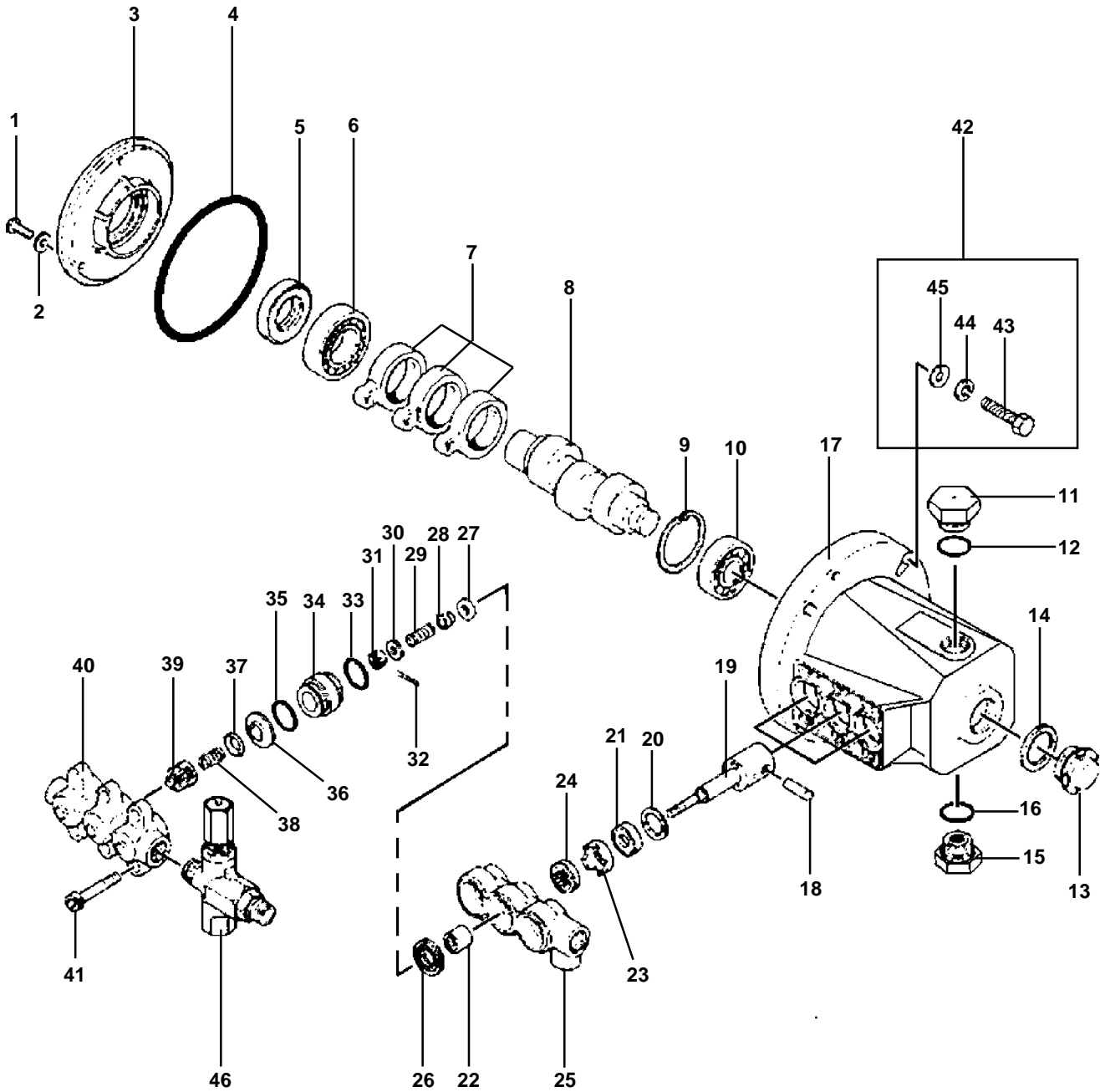
Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnelse Bezeichnung	Designation Désignation	8001740		8001800	
35	IF-026-15	Adapter Adapter, 5/16 SAE x 3/8 MNPT Adaptador, 5/16 SAE x 3/8 MNPT Adaptateur, 5/16 SAE x 3/8 MNPT Adapter, 5/16 SAE x 3/8 MNPT		1		1	
36	PF-025-21	Nippel Nipple, 1/4 in (Brass) Boquilla, 1/4 in (Latón) Mamelon, 1/4 in (Laiton) Doppelnippel, 1/4 in (Messing)		1		1	
37	PF-025-22	Forskrning Fitting, 1/4 in (Female) Conexión, 1/4 in (Hembra) Raccord, 1/4 in (Femelle) Abdichtung, 1/4 in (Aufnahmestück)		1		1	
38	TV-520-20-S	Termostatisk sikkerhedsventil Thermostatic Relief Valve Válvula Termostática de Descarga Soupape Thermostatique de Décharge Thermisches Derivationsventil		1		1	
39	UV-921-61	Afdækningsforskrning Fitting Adapter Adaptador de Conexión Adaptateur de Raccord Abdichtungadapter		1		1	
40	SC-245-58	Filter Strainer Tamiz Colector Tamis Collecteur Fangsieb		1		1	
41	1600642	Lynkobling Quick Coupling Acoplamiento Rápido Raccord Rapide Schnellkupplung		1		1	
42	SH-100-00	Sugeslange, kompl. Suction Hose Assembly Ensamblaje de Tubo Flexible de Aspiración Ensemble de Tuyau Flexible d'Aspiration Saugschlauch-Anordnung		1		1	
43	1605955	Lynkoblingsnippel (tilgang) Quick Coupling Nipple (Inlet) Boquilla de Acoplamiento Rápido (Admisión) Mamelon de Raccord Rapide (Arrivée) Schnellkupplung-Doppelnippel (Einlauf)		1		1	
44	3001237	Pakning Gasket Junta Joint d'Étanchéité Dichtung		1		1	
45	SH-100-01	Sugeslange m. fittings Suction Hose with Fittings Tubo Flexible de Aspiración con Conexións Tuyau Flexible d'Aspiration avec Raccords Saugschlauch mit Abdichtungs		1		1	
46	SH-100-02	Ventil Foot Valve Válvula de Pie Soupape de Pied Fußventil		1		1	
47	GX160K1QX	Motor, 5.5HP Engine, 5.5HP Motor, 5.5HP Moteur, 5.5HP Motor, 5.5HP		1		1	

Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnelse Bezeichnung	Designation Désignation	8001740		8001800	



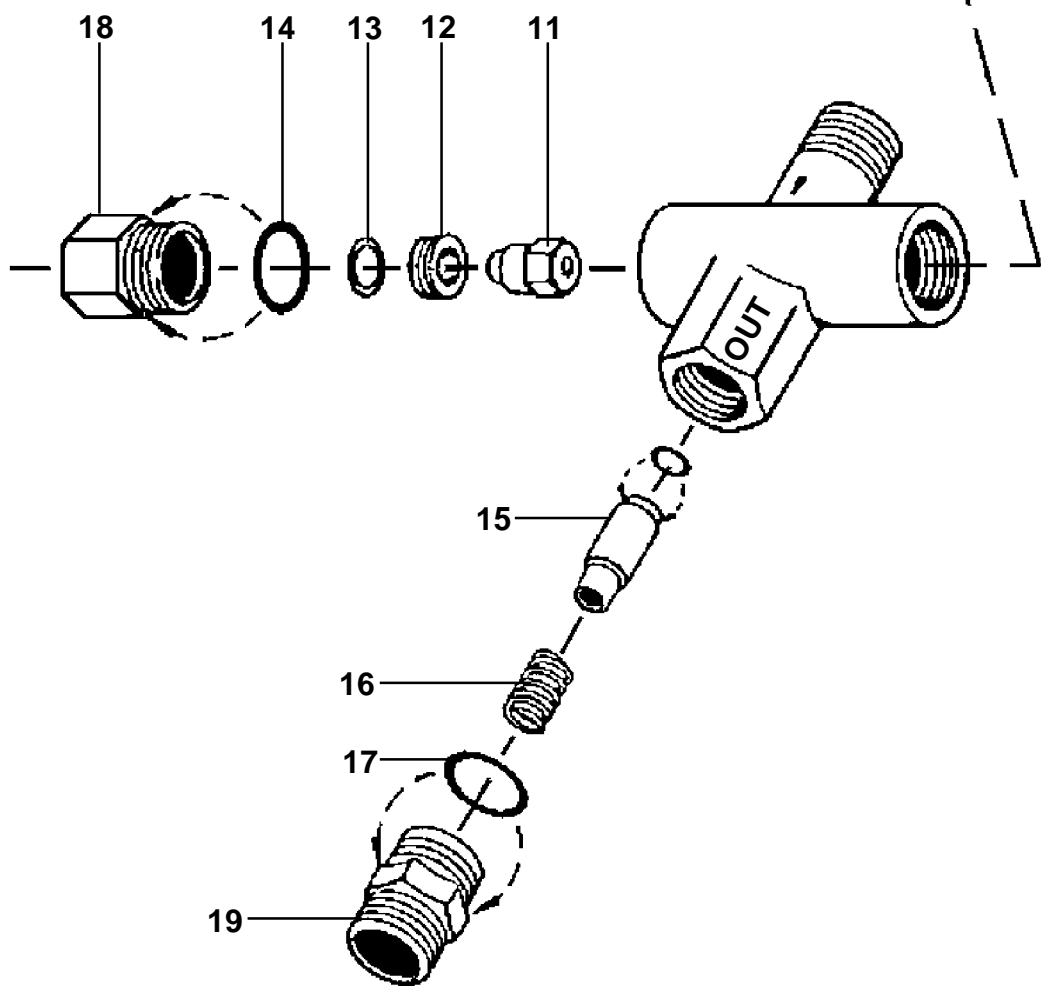
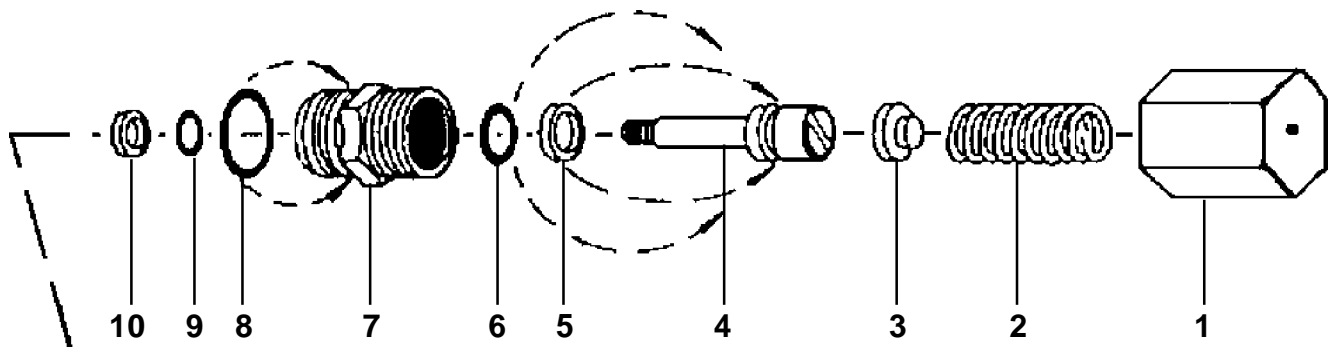
Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnels Bezeichnung	Designation Désignation	8001740	8001800
-	-	Motorpumpeenhed, komp. Motor/pump unit, compl. Motorpumpenkörper Corps de moteur/pompe			
1	CP-89551	Skrue, M6x16 HHCS Bolt, M6 x 16 HHCS Tornillo, M6 x 16 HHCS Vis, M6 x 16 HHCS Bolzen, M6 x 16 HHCS		3	3
2	CP-150810	Skive Washer Arandela Rondelle Dichtungsring		3	3
3	CP-44857	Lejedæksel Bearing Cover Revestimiento de Cojinete Revêtement de Palier Lager-Abdeckung		1	1
4	CP-14044	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		1	1
5	CP-44859	Olietætning Oil Seal Junta Estanca al Aceite Joint d'Huile Öl-Dichtung		1	1
6	CP-14488	Kugleleje Ball Bearing Cojinete de Bolas Roulement à Billes Kugellager		1	1
7	CP-45876	Plejstang Connecting Rod Biela de Conexión Maneton Pleuelstange		3	3
8	CP-542441	Krumtap Crankshaft, 3450 RPM, 3/4 in, 4.7 mm Cigüeñal, 3450 RPM, 3/4 in, 4.7 mm Arbre de Couche, 3450 RPM, 3/4 in, 4.7 mm Kurbelwelle, 3450 RPM, 3/4 in, 4.7 mm		1	1
9	CP-12385	Holdering Retaining Ring Anillo de Retención Anneau de Retenue Sprengring		1	1
10	CP-15710	Kugleleje Ball Bearing Cojinete de Bolas Roulement à Billes Kugellager		1	1
11	CP-45690	Oliepåfyldningsdæksel Oil Filler Cap Tapón de la Llenado de Aceite Bouchon de Remplissage d'Huile Öleinfüllstutzen		1	1
12	CP-14179	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		2	2
13	CP-43987	Oliestandglas Oil Sight Gauge Luz de Aviso de Nivel de Aceite Indicateur de Niveau d'Huile Ölstandglas		1	1
14	CP-44428	Pakning Gasket Junta Joint d'Étanchéité Flachdichtung		1	1
15	CP-44842	Olieaftapningsprop Oil Drain Plug, 1/2 in NPT Tapón de Vaciado, 1/2 in NPT Bouchon de Vindange d'Huile, 1/2 in NPT Ölablasstopfen, 1/2 in NPT		1	1
16	CP-14179	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		1	1
17	CP-45702	Krumtaphus Crankcase Cárter Carter Kurbelgehäuse		1	1

Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnels Bezeichnung	Designation Désignation	8001740	8001800
18	CP-16948	Stempelstift Wrist Pin Passador del Piston Axe de Piston Kolbenbolzen		3	3
19	CP-44865	Stempelstang Plunger Rod Biela de Émbolo Buzo Bielle d'Poussoir Tauchkern-Gestänge		3	3
20	CP-20017	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		3	3
21	CP-25461	Olietætning Oil Seal Junta Estanca al Aceite Joint d'Huile Öl-Dichtung		3	3
22	CP-45847	Stempel Plunger Émbolo Buzo Poussoir Tauchkern		3	3
23	CP-44869	Pakningshus Seal Case Carcasa de Reborde Carter de Bourrlet Dichtung-Gehäuse		3	3
24	CP-44876	Lavtrykspakning Low Pressure Seal Reborde a Baja Presión Bourrlet à Basse Pression Niederdruck-Dichtung		3	3
25	CP-44874	Manifold Manifold Colector Collecteur Steuergehäuse		1	1
26	CP-43245	Højtrykspakning High Pressure Seal Reborde a Alta Presión Bourrlet à Haute Pression Hochdruckdichtung		3	3
27	CP-45854	Tilgangsventil Inlet Valve Válvula de Admisión Soupape d'Arivée Einlaufventil		3	3
28	CP-44871	Afstandstykke Spacer Espaciador Entretoise Distanzstueck		3	3
29	CP-44872	Ventilfeder Valve Spring Muelle de Válvula Ressort de Soupape Ventilfeder		3	3
30	CP-88575	Konisk skive, M6 Conical Washer, M6 Arandela Cónico, M6 Rondelle Conique, M6 Konische-Dichtungsring, M6		3	3
31	CP-27000	Kærvmøtrik, M6 Slotted Nut, M6 Tuerca Ranurada, M6 Écrou à Fente, M6 Schlitzmutter, M6		3	3
32	CP-14158	Stift Cotter Pin Pasador Goupille Splint		3	3
33	CP-26089	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		3	3
34	CP-44878	Ventiladapter Valve Adapter Adaptación de Válvula Adaptation de Soupape Ventiladapter		3	3
35	CP-26089	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		3	3



Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnelse Bezeichnung	Designation Désignation	8001740	8001800
36	CP-44881	Ventilsæde Valve Seat Asiento de Válvula Siège de Soupape Ventilsitz		3	3
37	CP-43723	Ventil Valve Válvula Soupape Ventil		3	3
38	CP-541062	Ventilfjeder Valve Spring Mueller de Válvula Ressort de Soupape Ventilfeder		3	3
39	CP-44565	Holder for ventilfjeder Valve Spring Retainer Tapa de Muelles de Válvula Cuvette Ventilfederplatte		3	3
40	CP-44879	Manifold Manifold Colector Collecteur Steuergehäuse		1	1
41	CP-87859	Skrue, M8 x 75 HHS Bolt, M8 x 75 HHS Tornillo, M8 x 75 HHS Vis, M8 x 75 HHS Bolzen, M8 x 75 HHS		6	6
42	CP-30517	Motorkit Engine Mount Kit Includes: *43, *44, & *45 Conjunto de Bancada de Motor Trousse de Attache Moteur Triebwerkgerüst-Satz		1	1
43*	CP-34100	Skrue, 3/8-16 x 1-3/8 in HHCS Bolt, 3/8-16 x 1-3/8 in HHCS Tornillo, 3/8-16 x 1-3/8 in HHCS Vis, 3/8-16 x 1-3/8 in HHCS Bolzen, 3/8-16 x 1-3/8 in HHCS		4	4
44*	CP-30921	Låseskive, 3/8 in Lock Washer, 3/8 in Arandela de Retención, 3/8 in Rondelle d'Arrêt, 3/8 in Sicherungsscheibe, 3/8 in		4	4
45*	CP-30980	Skive, 3/8 in Flat Washer, 3/8 in Anillo Plano, 3/8 in Anneau Plat, 3/8 in Scheibe, 3/8 in		4	4
46	UV-7500-2	Trykreguleringsventil Unloader Valve Válvula de Descarga Soupape de Marche à Vide Druckregler		1	1

Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnelse Bezeichnung	Designation Désignation	8001740	8001800



Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnels Bezeichnung	Designation Désignation	8001740	8001800
46	UV-7500-2	Trykreguleringsventil Unloader Valve Válvula de Descarga Soupape de Marche à Vide Druckregler		1	1
1	CP-540081	Justergreb Adjusting Cap Tapón de Protección de Ajuste Bouchon de Protection de Ajustage Justierschutzkappe		1	1
2	CP-32094	Fjeder Spring Muelle Ressort Feder		1	1
3	CP-107672	Holder for fjeder Spring Retainer Retenedor de Muelle Retenue de la Ressort Federplatte		1	1
4	CP-45694	Stempelstamme, M5 Piston Stem, M5 Vástago de Émbolo, M5 Tige de Pousoir, M5 Kolbenschaft, M5		1	1
5*	CP-20184	Back-up ring Back-Up Ring Anillo Antiextrusion Bague Anti-Extrusion Stuetzring		1	1
6*	CP-14190	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		1	1
7	CP-170673	Holder for stempel Piston Retainer Retenedor de Émbolo Retenue d'Poussoir Kolbensprenging		1	1
8*	CP-13969	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		1	1
9*	CP-14759	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		1	1
10*	CP-107675	Back-up ring Back-Up Ring Anillo Antiextrusion Bague Anti-Extrusion Stuetzring		1	1
11	CP-45696	Ventil og kuglesamling Valve & Ball Assembly Ensamblaje de Válvula & de Bola Ensemble de Soupape & de Bille Ventil & Kugel Anordnung		1	1
12	CP-107680-2	Ventilsæde Valve Seat Asiento de Válvula Siège de Soupape Ventilsitz		1	1
13*	CP-13963	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		1	1
14*	CP-13969	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		1	1
15	8000743	Kontraventil med O-ring Check Valve with O-Ring Válvula de Regulación con O-Anillo Robinet de Réglage avec O-Anneau Drosselventil mit O-Ring		1	1
16	CP-45924	Fjeder Spring Muelle Ressort Feder		1	1
17*	CP-13969	O-ring O-Ring O-Anillo O-Anneau O-Ring		1	1

Pos. Ref.	Nr. No.	Betegnels Bezeichnung	Designation Désignation	8001740	8001800
18	CP-45695	Omløbsfitting, 3/8 in NPT Bypass Fitting, 3/8 in NPT Conexión de Derivación, 3/8 in NPT Raccord de Dérivation, 3/8 in NPT Nebenschlußabdichtung, 3/8 in NPT		1	1
19	CP-107681	Aflastningsfitting, 3/8 in NPT Discharge Fitting, 3/8 in NPT Conexión de Descarga, 3/8 in NPT Raccord de Décharge, 3/8 in NPT Abflußabdichtung, 3/8 in NPT		1	1
20	CP-32097	O-ring sæt O-Ring Kit Conjunto de O-Anillo Kit joint torique O-Ring-Satz	Includes: *5,*6,*8,*9,*10,*13,*14&*17	1	1

598 51 39 - 00.02